

# **Zmluva o poskytovaní finančnej dotácie z rozpočtu obce Rudno nad Hronom**

## **Zmluvné strany:**

### **1. Obec Rudno nad Hronom:**

**zastúpená:** Ľubomír Kršjak, starosta obce

**sídlo:** 966 51 Rudno nad Hronom 16

**IČO:** 00320986

**DIČ:** 2021111466

**Bankové spojenie:** VÚB a.s. pobočka Žiar nad Hronom

**č.ú:** 5127422/0200

(ako poskytovateľ dotácie)

### **2. Mesto Nová Baňa**

**zastúpená:** Mgr. Ján Havran, primátor mesta

**sídlo:** 968 01 Nová Baňa, Námestie slobody 1

**IČO:** 00320897

**DIČ:** 2021111455

**bankové spojenie:** VÚB Nová Baňa

**č.ú:** 14429422/0200

(ako prijímateľ dotácie)

Poskytovateľ a prijímateľ uzatvárajú v zmysle § 262 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle § 7 ods. 2 zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 6 ods. 12 písm. d) zákona č. 596/2003 Z.z. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a a nariadenia vlády č. 668/2004 Z.z. o rozdeľovaní výnosu dane z príjmov územnej samosprávy v znení neskorších nariadení medzi sebou túto

## **Zmluvu o poskytovaní finančnej dotácie z rozpočtu obce Rudno nad Hronom**

### **I.**

#### **Predmet zmluvy**

1. Predmetom tejto zmluvy je poskytovanie finančných prostriedkov z rozpočtu obce Rudno nad Hronom prijímateľovi mestu Nová Baňa na financovanie záujmového vzdelávania detí s trvalým pobytom v obci Rudno nad Hronom v centrách voľného času v zriaďovateľskej pôsobnosti prijímateľa dotácie, a to v rozpočtových organizáciách prijímateľa v Základnej škole Jána Zemana, Školská 6, 968 01 Nová Baňa (v Centre voľného času pri ZŠ Jána Zemana) a v Centre voľného času, Bernolákova 30, 968 01 Nová Baňa.

2. Finančné prostriedky budú použité na mzdy, odvody zamestnancov, materiálne výdavky a prevádzkové výdavky spojené so zabezpečením záujmového vzdelávania detí s trvalým pobytom v obci Rudno nad Hronom v rozpočtových organizáciách prijímateľa uvedených už v v čl. I. bod 1.

## II.

### Výška dotácie, termín vyúčtovania a kontrola použitia

1. Finančné prostriedky bude obec poskytovať vo výške a v termínoch podľa aktuálnych príloh uzatvorených na konkrétne obdobie s uvedením zoznamu detí za jednotlivé rozpočtové organizácie prijímateľa v členení – meno, priezvisko, dátum narodenia, trvalé bydlisko, krúžky ktoré dieťa navštevuje, ďalej sa v prílohe bude uvádzať výška poskytnutej dotácie, termín na poskytnutie dotácie, termín použitia dotácie a termín vyúčtovania dotácie.
2. V prípade, že za určité časové obdobie nebude podpísaná aktuálna príloha k zmluve, obec za toto obdobie prijímateľovi dotácie neprispieva na záujmové vzdelávanie.
3. Prijímateľ dotácie je povinný predkladať vyúčtovanie použitej dotácie obci Rudno nad Hronom písomne v termínoch v zmysle platných príloh k zmluve.
4. Obec Rudno nad Hronom si vyhradzuje právo vykonať kontrolu hospodárnosti, efektívnosti a účinnosti využitia poskytnutých finančných prostriedkov hlavným kontrolórom obce.

## III.

### Povinnosti zmluvných strán

1. Finančné prostriedky budú prijímateľovi dotácie poukazované obcou Rudno nad Hronom na uvedený účel v zmysle platných príloh k zmluve.
2. Prijímateľ dotácie sa zaväzuje poskytnutú dotáciu použiť len na účel, ktorý je uvedený v článku I. bod 2.
3. Prijímateľ dotácie sa zaväzuje viesť účtovnú evidenciu v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov.
4. Nevyčerpané prostriedky z poskytnutej dotácie je prijímateľ povinný vrátiť obci na jej bankový účet.

## IV.

### Sankcie v prípade porušenia finančnej disciplíny

1. V prípade porušenia povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy prijímateľom dotácie uplatní obec postup v súlade s § 31 zákona č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy.

## V.

### Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoch strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na internetovej stránke obce. Zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú.
2. Všetky zmeny tejto zmluvy musia byť v písomnej forme a schválené obidvoma zmluvnými stranami formou dodatkov.

V Rudne nad Hronom ..... 3.12.2013

Lubomír Kršjak  
starosta obce



V Novej Bani dňa ..... 5.12.2013

Mgr. Ján Havran  
primátor mesta



MESTO  
NOVÁ BAŇA

**Príloha č. 1 k zmluve  
o poskytovaní finančnej dotácie z rozpočtu obce Rudno nad Hronom**

Príloha uzatvorená za účelom poskytnutia finančných prostriedkov na záujmové vzdelávanie detí  
z rozpočtu obce Rudno nad Hronom za obdobie od 01.09.2013 do 31.12.2013

**Čl. I.**

**Zoznam detí s trvalým pobytom v obci Rudno nad Hronom, na ktoré obec Rudno nad Hronom mestu Nová Baňa poskytuje dotáciu na záujmové vzdelávanie  
od 01.09.2013 do 31.12.2013**

**Za Centrum voľného času, Bernolákova 30, 968 01 Nová Baňa**

| P.č. | Meno a priezvisko | Dátum narodenia            | Trv. bydlisko        |
|------|-------------------|----------------------------|----------------------|
|      |                   | Zoznam krúžkov             |                      |
| 1.   | Edita Červenková  | 16.3.2001                  | Rudno nad Hronom 172 |
|      |                   | Zuzana 2, Mažoretky, Herňa |                      |
| 2.   | Petra Červenková  | 15.2.2005                  | Rudno nad Hronom 172 |
|      |                   | DFS Novobanček, Herňa      |                      |
| 3.   | Hana Jančeková    | 20.6.2007                  | Rudno nad Hronom 122 |
|      |                   | DFS Novobanček             |                      |

**Čl. II.**

**Výška poskytnutej dotácie**

Obec Rudno nad Hronom poskytne prijímateľovi mestu Nová Baňa za obdobie od 01.09.2013 do 31.12.2013 v zmysle zoznamu detí v čl. I. sumu 24 eur/1 dieťa, t.j. **spolu za 3 deti 72 eur.**

**Čl. III.**

**Termín na poskytnutie dotácie**

Obec Rudno nad Hronom poskytne prijímateľovi mestu Nová Baňa dotáciu vo výške uvedenej v čl. II. v termíne do 10. 12. 2013.

**Čl. IV.**

**Termíny na použitie a vyúčtovanie dotácie**

Mesto Nová Baňa použije prijatú dotáciu v termíne do 31.12.2013. Vyúčtovanie predloží obci Rudno nad Hronom v termíne do 10.1.2014.

**Čl. V.**

**Záverečné ustanovenia**

Táto príloha nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoch strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na internetovej stránke obce.

V Rudne nad Hronom ..... 3. 12. 2013 .....

V Novej Bani dňa 5. 12. 2013 .....

Lubomír Kršjak  
starosta obce



MESTO  
NOVÁ BAŇA

Mgr. Ján Havran  
primátor mesta

**Príloha č. 2 k zmluve  
o poskytovaní finančnej dotácie z rozpočtu obce Rudno nad Hronom**

Príloha uzatvorená za účelom poskytnutia finančných prostriedkov na záujmové vzdelávanie detí  
z rozpočtu obce Rudno nad Hronom za obdobie od 01.01.2014 do 30.6.2014

**Čl. I.**

**Zoznam detí s trvalým pobytom v obci Rudno nad Hronom, na ktoré obec Rudno nad  
Hronom mestu Nová Baňa poskytuje dotáciu na záujmové vzdelávanie  
od 01.01.2014 do 30.6.2014**

**Za Centrum voľného času, Bernoláková 30, 968 01 Nová Baňa**

| P.č. | Meno a priezvisko       | Dátum narodenia<br>Zoznam krúžkov       | Trv. bydlisko        |
|------|-------------------------|-----------------------------------------|----------------------|
| 1.   | <b>Edita Červenková</b> | 16.3.2001<br>Zuzana 2, Mažoretky, Herňa | Rudno nad Hronom 172 |
| 2.   | <b>Petra Červenková</b> | 15.2.2005<br>DFS Novobanček, Herňa      | Rudno nad Hronom 172 |
| 3.   | <b>Hana Jančeková</b>   | 20.6.2007<br>DFS Novobanček             | Rudno nad Hronom 122 |

**Čl. II.**

**Výška poskytnutej dotácie**

Obec Rudno nad Hronom poskytne prijímateľovi mestu Nová Baňa za obdobie od 01.01.2014 do 30.6.2014 v zmysle zoznamu detí v čl. I. sumu 36 eur/1 dieťa, **t.j. spolu za 3 deti 108 eur.**

**Čl. III.**

**Termín na poskytnutie dotácie**

Obec Rudno nad Hronom poskytne prijímateľovi mestu Nová Baňa dotáciu vo výške uvedenej v čl. II. v termíne do 15. 3. 2014.

**Čl. IV.**

**Termíny na použitie a vyúčtovanie dotácie**

Mesto Nová Baňa použije prijatú dotáciu v termíne do 30.6.2014. Vyúčtovanie predloží obci Rudno nad Hronom v termíne do 31.7.2014.

**Čl. V.**

**Záverečné ustanovenia**

Táto príloha nadobúda platnosť dňom podpisu oboch strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na internetovej stránke obce.

V Rudne nad Hronom ..... 3. 12. 2013

\_\_\_\_\_  
Lubomír Kršjak  
starosta obce



V Novej Bani dňa ..... 5. 12. 2013



MESTO  
NOVÁ BAŇA

\_\_\_\_\_  
Mgr. Ján Havran  
primátor mesta